

Le Quotidien

Statistique Canada

Le vendredi 10 juillet 2009

Diffusé à 8 h 30, heure de l'Est

Communiqués

Enquête sur la population active, juin 2009

2

L'emploi a peu bougé en juin, les pertes nettes totales durant les trois derniers mois se chiffrant à 13 000, soit bien moins que la baisse de 273 000 observée au cours des trois premiers mois de l'année. Le taux de chômage a enregistré une légère hausse de 0,2 point de pourcentage pour atteindre 8,6 % en juin, un plus grand nombre de personnes ayant cherché du travail.

Commerce international de marchandises du Canada, mai 2009

9

Les exportations canadiennes de marchandises ont fléchi de 6,9 % pour se fixer à 28,4 milliards de dollars en mai, alors que les volumes ont diminué de 4,1 % et les prix, de 2,9 %. Les importations ont reculé de 3,5 % pour se chiffrer à 29,8 milliards de dollars en raison d'une réduction des prix de 4,9 %, tandis que les volumes progressaient de 1,5 %. Ainsi, le déficit commercial du Canada avec le monde s'est élargi pour s'établir à 1,4 milliard de dollars en mai, par rapport à 389 millions de dollars en avril.

Indice des prix des logements neufs, mai 2009

12

Enquête trimestrielle sur les marchandises vendues au détail, premier trimestre de 2009

13

Indices de prix des exportations et des importations, mai 2009

15

Valeur réelle des importations et des exportations selon la formule de Fisher, mai 2009

16

Ciment, mai 2009

16

Nouveaux produits

17

Calendrier des communiqués : 13 au 17 juillet 2009

19



Statistique
Canada

Statistics
Canada

Canada

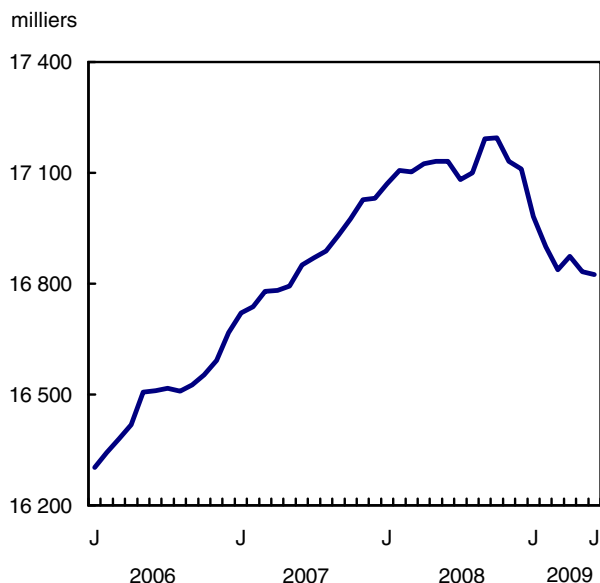
Communiqués

Enquête sur la population active

Juin 2009

L'emploi a peu bougé en juin, les pertes nettes totales durant les trois derniers mois se chiffrant à 13 000, soit bien moins que la baisse de 273 000 observée au cours des trois premiers mois de l'année. Le taux de chômage a enregistré une légère hausse de 0,2 point de pourcentage pour atteindre 8,6 % en juin, un plus grand nombre de personnes ayant cherché du travail.

Emploi



L'emploi à temps plein a poursuivi son mouvement de repli en juin, effaçant les hausses constatées dans le travail à temps partiel. Depuis le sommet de l'emploi atteint en octobre 2008, la croissance du travail à temps partiel (+84 000) n'a pas réussi à faire contrepoids à la baisse du travail à temps plein (-454 000), de sorte que l'emploi total a reculé de 370 000.

Le travail indépendant a progressé en juin, tandis que le nombre d'employés du secteur privé a diminué.

Note aux lecteurs

Les estimations tirées de l'Enquête sur la population active (EPA) sont fondées sur un échantillon et sont donc sujettes à la variabilité d'échantillonnage. Les estimations visant de petites régions géographiques ou de petites branches d'activité seront associées à une variabilité plus importante. Pour une explication de la variabilité d'échantillonnage des estimations et de la méthode d'évaluation de cette variabilité à l'aide de l'erreur-type, veuillez consulter la section de la publication Information sur la population active (71-001-X, gratuite) traitant de la qualité des données.

Les variations dans les salaires horaires moyens sont influencées par des changements dans la composition de la population active canadienne. Par exemple, une baisse de l'emploi dans les professions ou branches d'activités à faible salaire contribuera à l'augmentation du salaire horaire moyen national.

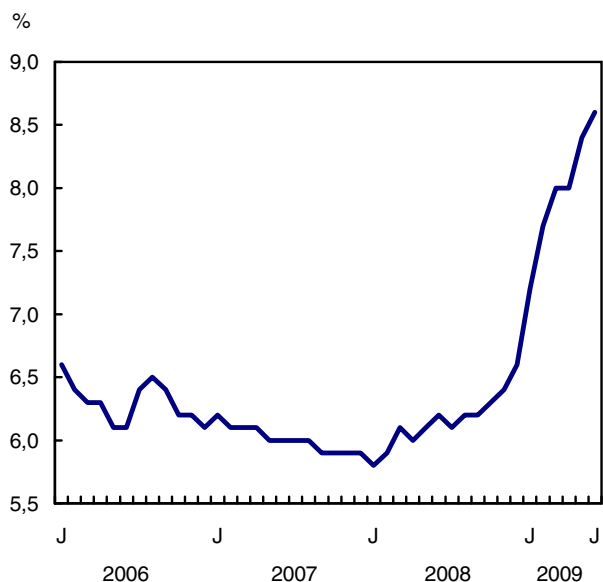
Depuis octobre, le nombre de travailleurs indépendants a augmenté de 1,5 %, alors que l'effectif des salariés s'est contracté, particulièrement dans le secteur privé.

Les jeunes de 15 à 24 ans ont été durement touchés par le recul de l'emploi en juin, les pertes nettes s'étant élevées à 33 000 dans ce groupe. Le taux de chômage chez les jeunes a progressé de un point de pourcentage pour s'établir à 15,9 %, soit le taux le plus élevé en 11 ans. La baisse de l'emploi chez les jeunes en juin a été contrebalancée par une progression de l'emploi dans le groupe des 55 ans et plus.

En juin, l'emploi est resté pratiquement inchangé dans toutes les provinces, sauf à Terre-Neuve-et-Labrador, où il a augmenté.

Des hausses ont également été notées en juin dans le secteur de l'information, de la culture et des loisirs de même que dans celui de la finance, des assurances, de l'immobilier et de la location. Des baisses appréciables ont été observées dans la fabrication et dans le secteur des services aux entreprises, des services relatifs aux bâtiments et des autres services de soutien.

Le salaire horaire moyen des employés a augmenté de 3,5 % par rapport à juin 2008, soit un taux de croissance d'une année à l'autre qui s'apparente à celui enregistré en mai.

Taux de chômage**Ralentissement du rythme de décroissance au cours des trois derniers mois**

Bien que l'emploi demeure bien en dessous du sommet atteint en octobre 2008, un changement marqué a été observé dans son rythme de décroissance au cours des trois derniers mois. Les pertes nettes totales durant ces trois derniers mois se sont chiffrées à 13 000, soit bien moins que la baisse de 273 000 observée au cours des trois premiers mois de l'année.

Durant les trois premiers mois de 2009, l'emploi avait reculé dans presque toutes les branches d'activité, mais surtout dans la fabrication et la construction. Par contre, au cours des trois derniers mois, l'emploi a progressé dans la plupart des industries du secteur des services, s'est stabilisé dans la construction, mais a continué à fléchir dans le secteur de la fabrication.

À l'échelon des provinces, le changement le plus marqué dans la tendance de l'emploi a été noté au Québec, en Colombie-Britannique et en Alberta. L'emploi a fortement baissé au cours des trois premiers mois de 2009 dans chacune de ces trois provinces. Cela contraste avec les trois derniers mois au cours desquels l'emploi a augmenté au Québec et en Colombie-Britannique et a peu changé en Alberta. En Ontario, l'emploi a poursuivi sa tendance à la baisse au cours des trois derniers mois, mais à un moindre rythme.

Plus de Canadiens travaillent à leur compte

Le travail indépendant a progressé de 37 000 en juin, tandis que le nombre d'employés dans le secteur privé a diminué de 39 000. Depuis octobre, le nombre de travailleurs indépendants a augmenté de 1,5 %, alors que le nombre d'employés a fléchi de 3,3 % dans le secteur privé et de 1,4 % dans le secteur public.

En juin, les hausses de l'emploi ont été observées dans le secteur de l'information, de la culture et des loisirs (+26 000) ainsi que dans celui de la finance, des assurances, de l'immobilier et de la location (+21 000).

L'emploi dans la fabrication a poursuivi son mouvement de déclin en juin (-26 000), et la majeure partie de la baisse est survenue au Québec. Dans l'ensemble du pays, c'est la fabrication qui a enregistré le repli le plus marqué de toutes les branches d'activité (-10,7 %) depuis octobre 2008, et les baisses ont surtout touché l'Ontario, l'Alberta et la Colombie-Britannique.

L'emploi a également reculé dans le secteur des services aux entreprises, des services relatifs aux bâtiments et des autres services de soutien en juin (-14 000).

L'emploi varie peu dans la plupart des provinces

Terre-Neuve-et-Labrador a été la seule province à afficher une hausse de l'emploi en juin (+2 500). Parallèlement, le taux de chômage a légèrement augmenté pour se fixer à 15,6 %, en raison de l'augmentation du nombre de personnes dans la population active.

En juin, la baisse du travail à temps plein en Ontario (-56 000) a été neutralisée par la hausse du travail à temps partiel (+57 000), de sorte que l'emploi total est resté inchangé. Le taux de chômage a connu une légère hausse pour s'établir à 9,6 %, soit le taux le plus élevé en 15 ans. Depuis octobre dernier, l'emploi dans cette province s'est replié de 232 000 (-3,5 %), et plus de la moitié de cette baisse est survenue dans le secteur de la fabrication (-126 000).

Bien que l'emploi n'ait pratiquement pas bougé en Saskatchewan en juin, cette province est la seule à enregistrer une progression de l'emploi depuis octobre (+1,0 %). Le taux de chômage de la Saskatchewan s'est établi à 4,6 % en juin, soit le taux le plus bas de toutes les provinces.

Au Québec, l'emploi est resté inchangé en juin, et le taux de chômage s'est fixé à 8,8 %. Depuis octobre, l'emploi au Québec a seulement diminué de 0,8 %, soit un taux de décroissance nettement inférieur à la moyenne nationale (-2,2 %).

L'emploi perd du terrain chez les jeunes

En juin, l'emploi chez les jeunes de 15 à 24 ans s'est replié de 33 000, si bien que le taux de chômage de ce groupe a augmenté de un point de pourcentage pour atteindre 15,9 %, soit le taux le plus élevé en 11 ans. Depuis le sommet atteint en octobre dernier, ce sont les jeunes, parmi tous les groupes d'âge, qui ont connu la baisse la plus marquée de l'emploi (-6,4 %).

En juin, la baisse de l'emploi chez les jeunes a été contrebalancée par une progression de l'emploi dans le groupe des 55 ans et plus (+33 000). Depuis octobre dernier, les travailleurs âgés, particulièrement les femmes, ont profité d'une croissance constante de l'emploi (+78 000 ou +2,9 %). Les travailleurs âgés sont le seul groupe dont l'emploi a augmenté depuis le début du mouvement de repli de l'économie.

Les étudiants font face à un marché difficile pour les emplois d'été

De mai à août, l'Enquête sur la population active recueille des renseignements sur le marché du travail concernant les jeunes de 15 à 24 ans qui fréquentaient l'école à temps plein en mars et qui ont l'intention de retourner aux études à l'automne. Les résultats de l'enquête pour mai et juin fournissent les premiers indicateurs du marché des emplois d'été. Les données de juillet et d'août fourniront d'autres renseignements sur le marché des emplois d'été. Les estimations publiées ne sont pas désaisonnalisées, et les comparaisons ne peuvent donc être faites que d'une année à l'autre.

En juin 2009, le nombre d'étudiants âgés de 20 à 24 ans occupant un emploi a diminué de 43 000 par rapport à juin 2008, de sorte que le taux de chômage de ce groupe a progressé de 4,8 points de pourcentage pour s'établir à 14,0 %. Il s'agit du taux de chômage le plus élevé pour un mois de juin chez ce groupe d'étudiants depuis 1997.

Le marché du travail n'est guère plus reluisant pour les étudiants âgés de 17 à 19 ans, l'emploi dans ce groupe ayant fléchi de 50 000 entre juin 2008 et juin 2009. Le taux de chômage de ces étudiants s'est fixé à 18,1 %, soit un sommet sans précédent depuis juin 1998.

Bilan trimestriel de l'emploi dans les territoires

L'Enquête sur la population active recueille aussi des renseignements sur le marché du travail dans les territoires. Ces données ne sont pas prises en compte dans les estimations nationales, mais sont publiées séparément sous la forme de moyennes mobiles

de trois mois. Les renseignements figurant dans le présent communiqué ne sont pas désaisonnalisés, et les comparaisons doivent donc être effectuées d'une année à l'autre.

L'emploi a légèrement reculé dans les trois territoires au deuxième trimestre de 2009 comparativement au même trimestre l'année précédente.

Au Yukon, le taux de chômage est passé de 5,0 % au deuxième trimestre de 2008 à 7,7 % un an plus tard, en raison de l'augmentation du nombre de personnes dans le marché du travail à la recherche d'un emploi.

Dans les Territoires du Nord-Ouest, le taux de chômage s'est établi à 6,6 % au deuxième trimestre de 2009, soit à peu près le niveau enregistré un an plus tôt.

Au Nunavut, les baisses de l'emploi au cours de cette même période se sont toutes manifestées dans le travail à temps plein, et le taux de chômage a légèrement augmenté pour atteindre 14,5 %.

Données stockées dans CANSIM : tableaux 282-0001 à 282-0042, 282-0047 à 282-0064 et 282-0069 à 282-0100.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 3701.

Un résumé plus détaillé, *Information population active* (71-001-X, gratuit), est maintenant accessible pour la semaine se terminant le 20 juin. À partir du module *Publications* de notre site Web, sous *Tous les sujets*, choisissez *Travail*. Des prix de réseau et de gros sont offerts sur demande. Le CD-ROM *Revue chronologique de la population active*, 2008 (71F0004X, 209 \$) est maintenant en vente. Voir *Pour commander les produits*.

Il est également possible de consulter en ligne des tableaux de données. À partir du module *Par sujet* de notre site Web, choisissez *Travail*.

Le prochain communiqué de l'Enquête sur la population active paraîtra le 7 août.

Pour commander des données ou pour obtenir des renseignements, communiquez avec les Services à la clientèle au 613-951-4090 ou composez sans frais le 1-866-873-8788 (travail@statcan.gc.ca). Pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Yves Decady au 613-951-4282 (yves.decady@statcan.gc.ca) ou avec Vincent Ferrao au 613-951-4750 (vincent.ferrao@statcan.gc.ca), Division de la statistique du travail.

□

Caractéristiques de la population active, selon l'âge et le sexe

	Mai 2009	Juin 2009	Mai à juin 2009	Juin à juin 2009	Mai à juin 2009	Juin à juin 2009
Données désaisonnalisées						
	milliers		variation en milliers		variation en %	
Les deux sexes, 15 ans et plus						
Population	27 250,0	27 292,3	42,3	381,6	0,2	1,4
Population active	18 380,6	18 416,7	36,1	158,2	0,2	0,9
Emploi	16 832,2	16 824,8	-7,4	-306,2	0,0	-1,8
Temps plein	13 598,1	13 550,6	-47,5	-398,5	-0,3	-2,9
Temps partiel	3 234,1	3 274,2	40,1	92,3	1,2	2,9
Chômage	1 548,4	1 591,9	43,5	464,4	2,8	41,2
Taux d'activité	67,5	67,5	0,0	-0,3	...	...
Taux de chômage	8,4	8,6	0,2	2,4	...	...
Taux d'emploi	61,8	61,6	-0,2	-2,1	...	...
Taux de temps partiel	19,2	19,5	0,3	0,9	...	...
Jeunes, 15 à 24 ans						
Population	4 392,2	4 394,9	2,7	20,1	0,1	0,5
Population active	2 899,4	2 894,5	-4,9	-72,4	-0,2	-2,4
Emploi	2 466,7	2 433,4	-33,3	-171,8	-1,3	-6,6
Temps plein	1 302,0	1 273,2	-28,8	-164,2	-2,2	-11,4
Temps partiel	1 164,7	1 160,2	-4,5	-7,6	-0,4	-0,7
Chômage	432,8	461,1	28,3	99,4	6,5	27,5
Taux d'activité	66,0	65,9	-0,1	-1,9	...	...
Taux de chômage	14,9	15,9	1,0	3,7	...	...
Taux d'emploi	56,2	55,4	-0,8	-4,2	...	...
Taux de temps partiel	47,2	47,7	0,5	2,9	...	...
Hommes, 25 ans et plus						
Population	11 174,9	11 195,0	20,1	182,1	0,2	1,7
Population active	8 215,8	8 243,1	27,3	104,8	0,3	1,3
Emploi	7 536,9	7 554,2	17,3	-147,3	0,2	-1,9
Temps plein	6 949,2	6 983,9	34,7	-186,1	0,5	-2,6
Temps partiel	587,7	570,3	-17,4	38,8	-3,0	7,3
Chômage	678,8	688,9	10,1	252,1	1,5	57,7
Taux d'activité	73,5	73,6	0,1	-0,3	...	...
Taux de chômage	8,3	8,4	0,1	3,0	...	...
Taux d'emploi	67,4	67,5	0,1	-2,4	...	...
Taux de temps partiel	7,8	7,5	-0,3	0,6	...	...
Femmes, 25 ans et plus						
Population	11 682,9	11 702,5	19,6	179,5	0,2	1,6
Population active	7 265,4	7 279,1	13,7	125,8	0,2	1,8
Emploi	6 828,6	6 837,2	8,6	13,0	0,1	0,2
Temps plein	5 346,9	5 293,5	-53,4	-48,2	-1,0	-0,9
Temps partiel	1 481,7	1 543,7	62,0	61,1	4,2	4,1
Chômage	436,8	441,9	5,1	112,8	1,2	34,3
Taux d'activité	62,2	62,2	0,0	0,1	...	...
Taux de chômage	6,0	6,1	0,1	1,5	...	...
Taux d'emploi	58,4	58,4	0,0	-0,8	...	...
Taux de temps partiel	21,7	22,6	0,9	0,9	...	...

... n'ayant pas lieu de figurer

Note: tableau de CANSIM connexe 282-0087.

Emploi selon la catégorie de travailleurs et le secteur d'activité (codé selon le SCIAN¹)

	Mai 2009	Juin 2009	Mai à juin 2009	Juin à juin 2009	Mai à juin 2009	Juin à juin 2009
Données désaisonnalisées						
	milliers		variation en milliers		variation en %	
Catégorie de travailleurs						
Employés	14 177,4	14 132,8	-44,6	-387,9	-0,3	-2,7
Travailleurs indépendants	2 654,8	2 692,0	37,2	81,8	1,4	3,1
Employés du secteur privé/public						
Public	3 417,8	3 412,5	-5,3	5,8	-0,2	0,2
Privé	10 759,6	10 720,3	-39,3	-393,7	-0,4	-3,5
Branche d'activité	16 832,2	16 824,8	-7,4	-306,2	0,0	-1,8
Secteur des biens	3 717,5	3 705,0	-12,5	-325,8	-0,3	-8,1
Agriculture	324,0	326,8	2,8	1,0	0,9	0,3
Ressources naturelles	315,6	315,1	-0,5	-27,0	-0,2	-7,9
Services publics	149,4	152,5	3,1	-5,0	2,1	-3,2
Construction	1 140,1	1 147,9	7,8	-73,2	0,7	-6,0
Fabrication	1 788,4	1 762,7	-25,7	-221,5	-1,4	-11,2
Secteur des services	13 114,7	13 119,8	5,1	19,7	0,0	0,2
Commerce	2 633,3	2 616,2	-17,1	-72,4	-0,6	-2,7
Transport et entreposage	823,1	818,6	-4,5	-30,8	-0,5	-3,6
Finance, assurances, immobilier et location	1 064,2	1 084,7	20,5	17,8	1,9	1,7
Services professionnels, scientifiques et techniques	1 192,4	1 196,4	4,0	-24,0	0,3	-2,0
Services aux entreprises, services relatifs aux bâtiments et autres services de soutien	687,1	673,3	-13,8	-16,5	-2,0	-2,4
Services d'enseignement	1 183,9	1 197,5	13,6	4,7	1,1	0,4
Soins de santé et assistance sociale	1 951,1	1 944,4	-6,7	52,0	-0,3	2,7
Information, culture et loisirs	770,6	796,8	26,2	33,7	3,4	4,4
Hébergement et services de restauration	1 067,8	1 064,8	-3,0	-5,0	-0,3	-0,5
Autres services	807,7	799,1	-8,6	58,2	-1,1	7,9
Administrations publiques	933,5	927,9	-5,6	1,9	-0,6	0,2

1. Système de classification des industries de l'Amérique du Nord.

Note: tableaux de CANSIM connexes 282-0088 et 282-0089.

Caractéristiques de la population active, selon la province

	Mai 2009	Juin 2009	Mai à juin 2009	Juin à juin 2009	Mai à juin 2009	Juin à juin 2009
Données désaisonnalisées						
	milliers		variation en milliers		variation en %	
Terre-Neuve-et-Labrador						
Population	428,2	428,5	0,3	2,5	0,1	0,6
Population active	250,2	254,6	4,4	2,3	1,8	0,9
Emploi	212,5	215,0	2,5	-4,0	1,2	-1,8
Temps plein	182,9	183,6	0,7	-4,7	0,4	-2,5
Temps partiel	29,6	31,4	1,8	0,8	6,1	2,6
Chômage	37,7	39,6	1,9	6,3	5,0	18,9
Taux d'activité	58,4	59,4	1,0	0,2	...	...
Taux de chômage	15,1	15,6	0,5	2,4	...	...
Taux d'emploi	49,6	50,2	0,6	-1,2	...	...
Île-du-Prince-Édouard						
Population	115,8	116,0	0,2	1,7	0,2	1,5
Population active	79,1	78,9	-0,2	-0,1	-0,3	-0,1
Emploi	68,7	69,3	0,6	-1,4	0,9	-2,0
Temps plein	57,9	56,9	-1,0	-3,1	-1,7	-5,2
Temps partiel	10,8	12,4	1,6	1,6	14,8	14,8
Chômage	10,4	9,6	-0,8	1,3	-7,7	15,7
Taux d'activité	68,3	68,0	-0,3	-1,1	...	...
Taux de chômage	13,1	12,2	-0,9	1,7	...	...
Taux d'emploi	59,3	59,7	0,4	-2,2	...	...
Nouvelle-Écosse						
Population	772,1	772,2	0,1	3,6	0,0	0,5
Population active	497,0	500,0	3,0	6,6	0,6	1,3
Emploi	452,9	452,8	-0,1	-3,2	0,0	-0,7
Temps plein	373,5	373,0	-0,5	-0,8	-0,1	-0,2
Temps partiel	79,4	79,9	0,5	-2,3	0,6	-2,8
Chômage	44,1	47,2	3,1	9,8	7,0	26,2
Taux d'activité	64,4	64,8	0,4	0,6	...	...
Taux de chômage	8,9	9,4	0,5	1,8	...	...
Taux d'emploi	58,7	58,6	-0,1	-0,7	...	...
Nouveau-Brunswick						
Population	621,1	621,5	0,4	3,5	0,1	0,6
Population active	400,6	404,0	3,4	1,5	0,8	0,4
Emploi	365,5	366,9	1,4	3,4	0,4	0,9
Temps plein	307,5	309,3	1,8	2,4	0,6	0,8
Temps partiel	58,0	57,7	-0,3	1,1	-0,5	1,9
Chômage	35,1	37,0	1,9	-2,0	5,4	-5,1
Taux d'activité	64,5	65,0	0,5	-0,1	...	...
Taux de chômage	8,8	9,2	0,4	-0,5	...	...
Taux d'emploi	58,8	59,0	0,2	0,2	...	...
Québec						
Population	6 426,5	6 433,0	6,5	63,4	0,1	1,0
Population active	4 229,6	4 229,6	0,0	44,1	0,0	1,1
Emploi	3 863,6	3 859,0	-4,6	-26,2	-0,1	-0,7
Temps plein	3 130,1	3 133,1	3,0	-29,2	0,1	-0,9
Temps partiel	733,5	725,9	-7,6	3,0	-1,0	0,4
Chômage	366,0	370,6	4,6	70,3	1,3	23,4
Taux d'activité	65,8	65,7	-0,1	0,0	...	...
Taux de chômage	8,7	8,8	0,1	1,6	...	...
Taux d'emploi	60,1	60,0	-0,1	-1,0	...	...

... n'ayant pas lieu de figurer

Note: tableau de CANSIM connexe 282-0087.

Caractéristiques de la population active, selon la province

	Mai 2009	Juin 2009	Mai à juin 2009	Juin à juin 2009	Mai à juin 2009	Juin à juin 2009
Données désaisonnalisées						
	milliers		variation en milliers		variation en %	
Ontario						
Population	10 636,8	10 652,1	15,3	148,7	0,1	1,4
Population active	7 156,1	7 172,2	16,1	8,5	0,2	0,1
Emploi	6 485,4	6 486,6	1,2	-195,9	0,0	-2,9
Temps plein	5 233,1	5 176,9	-56,2	-239,4	-1,1	-4,4
Temps partiel	1 252,3	1 309,7	57,4	43,5	4,6	3,4
Chômage	670,7	685,6	14,9	204,4	2,2	42,5
Taux d'activité	67,3	67,3	0,0	-0,9	...	...
Taux de chômage	9,4	9,6	0,2	2,9	...	...
Taux d'emploi	61,0	60,9	-0,1	-2,7	...	...
Manitoba						
Population	920,7	922,5	1,8	13,1	0,2	1,4
Population active	639,1	639,4	0,3	4,8	0,0	0,8
Emploi	608,1	606,2	-1,9	-2,0	-0,3	-0,3
Temps plein	495,5	495,6	0,1	5,8	0,0	1,2
Temps partiel	112,6	110,5	-2,1	-8,0	-1,9	-6,8
Chômage	31,0	33,2	2,2	6,8	7,1	25,8
Taux d'activité	69,4	69,3	-0,1	-0,5	...	...
Taux de chômage	4,9	5,2	0,3	1,0	...	...
Taux d'emploi	66,0	65,7	-0,3	-1,2	...	...
Saskatchewan						
Population	778,0	779,3	1,3	12,5	0,2	1,6
Population active	550,2	550,3	0,1	18,9	0,0	3,6
Emploi	523,2	524,8	1,6	14,8	0,3	2,9
Temps plein	425,2	424,9	-0,3	6,8	-0,1	1,6
Temps partiel	98,0	100,0	2,0	8,0	2,0	8,7
Chômage	27,1	25,5	-1,6	4,1	-5,9	19,2
Taux d'activité	70,7	70,6	-0,1	1,3	...	...
Taux de chômage	4,9	4,6	-0,3	0,6	...	...
Taux d'emploi	67,2	67,3	0,1	0,8	...	...
Alberta						
Population	2 855,2	2 863,8	8,6	68,7	0,3	2,5
Population active	2 135,3	2 134,1	-1,2	48,7	-0,1	2,3
Emploi	1 993,5	1 989,5	-4,0	-26,3	-0,2	-1,3
Temps plein	1 643,3	1 636,4	-6,9	-43,8	-0,4	-2,6
Temps partiel	350,2	353,1	2,9	17,5	0,8	5,2
Chômage	141,8	144,6	2,8	75,0	2,0	107,8
Taux d'activité	74,8	74,5	-0,3	-0,1	...	...
Taux de chômage	6,6	6,8	0,2	3,5	...	...
Taux d'emploi	69,8	69,5	-0,3	-2,6	...	...
Colombie-Britannique						
Population	3 695,7	3 703,5	7,8	63,9	0,2	1,8
Population active	2 443,2	2 453,6	10,4	23,1	0,4	1,0
Emploi	2 258,8	2 254,7	-4,1	-65,2	-0,2	-2,8
Temps plein	1 749,5	1 761,5	12,0	-91,9	0,7	-5,0
Temps partiel	509,3	493,1	-16,2	26,5	-3,2	5,7
Chômage	184,5	198,9	14,4	88,4	7,8	80,0
Taux d'activité	66,1	66,3	0,2	-0,5	...	...
Taux de chômage	7,6	8,1	0,5	3,6	...	...
Taux d'emploi	61,1	60,9	-0,2	-2,8	...	...

... n'ayant pas lieu de figurer

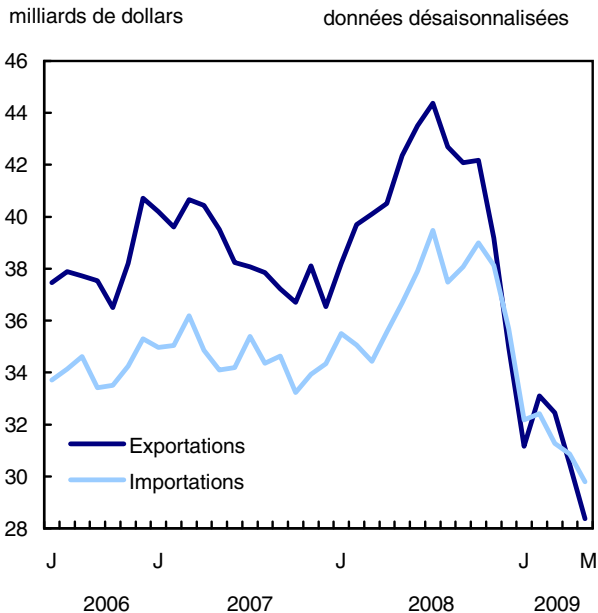
Note: tableau de CANSIM connexe 282-0087.

Commerce international de marchandises du Canada

Mai 2009

Les exportations canadiennes de marchandises ont fléchi de 6,9 % pour se fixer à 28,4 milliards de dollars en mai, alors que les volumes ont diminué de 4,1 % et les prix, de 2,9 %. Les importations ont reculé de 3,5 % pour se chiffrer à 29,8 milliards de dollars en raison d'une réduction des prix de 4,9 %, tandis que les volumes progressaient de 1,5 %. Ainsi, le déficit commercial du Canada avec le monde s'est élargi pour s'établir à 1,4 milliard de dollars en mai, par rapport à 389 millions de dollars en avril. Le dollar canadien s'est apprécié de 6,4 % par rapport au dollar américain en mai.

Exportations et importations



Les exportations et les importations ont diminué pour un troisième mois consécutif en mai et suivent une tendance à la baisse depuis juillet 2008. Elles ont diminué plus lentement en mars, en avril et en mai 2009 qu'elles ne l'avaient fait à la fin de l'année 2008 et en janvier 2009.

Depuis juillet 2008, les volumes des exportations ont baissé de 23,7 %, et les prix ont reculé de 16,2 %. Par comparaison, les volumes des importations ont diminué de 24,5 %, tandis que les prix ont légèrement fléchi de 0,1 % au cours de la même période.

Bien que tous les secteurs aient enregistré une baisse en mai, la faiblesse continue de la demande mondiale de produits énergétiques et la restructuration

Note aux lecteurs

Le commerce de marchandises est l'une des composantes de la balance des paiements internationaux du Canada, qui englobe également le commerce des services, les revenus de placements, les transferts courants ainsi que les flux de capitaux et les flux financiers.

Les données sur le commerce international de marchandises par pays sont offertes sur la base de la balance des paiements ainsi que sur la base douanière pour les États-Unis, le Japon et le Royaume-Uni. Les données sur le commerce des autres pays (présentés individuellement) ne sont offertes que sur la base douanière. On calcule les données sur la balance des paiements à partir des données sur la base douanière en faisant des ajustements liés à l'évaluation, à la couverture, au choix du moment et à la résidence. On effectue ces ajustements afin d'assurer la conformité avec les concepts et les définitions du Système de comptabilité nationale du Canada.

Les dollars constants dont il est question dans le texte sont calculés à l'aide de la formule du volume de Laspeyres.

Les données sur le commerce de marchandises sont généralement révisées sur une base régulière, chaque mois de l'année en cours. Les révisions de l'année en cours se reflètent à la fois dans les données sur la base douanière et dans les données sur la base de la balance des paiements. Les révisions apportées aux données sur la base douanière de l'année précédente sont diffusées chaque trimestre. Les révisions apportées aux données sur la base de la balance des paiements des trois années précédentes sont diffusées annuellement en juin.

Divers facteurs rendent ces révisions nécessaires, notamment la réception tardive des documents relatifs aux importations et aux exportations, la présence de renseignements erronés dans les documents de douane, le remplacement des estimations par les chiffres réels, la reclassification des marchandises à la lumière de renseignements plus récents et la correction des variations saisonnières.

Les données révisées peuvent être consultées dans les tableaux appropriés de CANSIM.

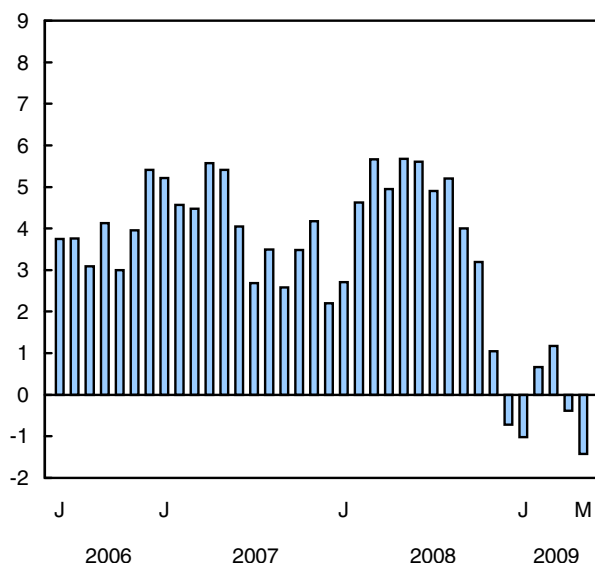
de l'industrie automobile étaient à l'origine de plus de la moitié de la diminution des exportations et des importations.

Les exportations vers les États-Unis ont fléchi de 8,1 % pour s'établir à 20,3 milliards de dollars. Cette baisse s'expliquait dans une large mesure par la diminution des exportations de produits de l'automobile et de pétrole brut survenue en raison du repli de l'économie américaine. Les importations ont diminué de 3,3 %, s'établissant ainsi à 18,8 milliards de dollars. Par conséquent, l'excédent commercial du Canada avec les États-Unis a atteint 1,5 milliard de dollars en mai, alors qu'il était de 2,6 milliards de dollars en avril.

Le déficit commercial du Canada avec les pays autres que les États-Unis s'est rétréci, passant de 3,0 milliards de dollars en avril à 2,9 milliards de dollars en mai. Les exportations et les importations ont toutes deux décliné de 3,7 %.

Solde commercial

milliards de dollars

**Les produits énergétiques et les produits de l'automobile entraînent les exportations à la baisse**

Tous les secteurs d'exportation ont reculé. Les produits énergétiques et les produits de l'automobile ont affiché les déclinés les plus marqués.

La valeur des exportations de produits énergétiques a reculé de 10,6 % pour se fixer à 5,4 milliards de dollars, principalement en raison de la réduction combinée des volumes et des prix, celle des volumes ayant été le principal facteur à l'origine du recul. L'affaiblissement des exportations de gaz naturel et de pétrole brut expliquait en grande partie ce déclin, alors que la demande mondiale de ces produits est restée faible.

Les exportations de produits de l'automobile ont fléchi de 12,4 % pour se chiffrer à 3,0 milliards de dollars, ce qui s'expliquait en grande partie par la réduction des volumes. Les exportations de camions ont régressé de 33,0 %, alors que la production de certaines grosses camionnettes a été interrompue en mai. Les exportations de voitures particulières et de pièces de véhicules automobiles ont reculé de 7,6 % et de 11,2 % respectivement, à la suite de la restructuration de l'industrie automobile nord-américaine.

Les secteurs de l'agriculture et de la pêche ont décliné de 8,7 % pour se fixer à 3,2 milliards de dollars, principalement en raison de la réduction des volumes.

Le canola et le blé, qui ont fortement contribué à l'augmentation observée en avril, étaient en grande partie à l'origine du repli affiché en mai.

Les exportations de biens industriels ont reculé de 4,9 % pour se fixer à 6,0 milliards de dollars, soit la troisième baisse consécutive. Bien que la tendance à la baisse ait été généralisée, la baisse des exportations de métaux précieux représentait plus de la moitié du recul de ce secteur.

Baisse généralisée des importations

Tous les secteurs d'importation ont accusé des baisses, en particulier ceux des produits de l'automobile, des produits énergétiques ainsi que des machines et de l'équipement.

Les hausses modestes enregistrées par les produits de l'automobile de janvier à avril ont été annulées par la baisse des importations notée en mai, parallèlement à la restructuration de l'industrie automobile. Les importations de produits de l'automobile ont fléchi de 7,3 % pour se fixer à 3,8 milliards de dollars, soit le niveau le plus bas depuis mars 1996. Les importations de pièces de véhicules automobiles, qui ont diminué de 10,6 %, ont largement contribué au recul. Les importations de voitures particulières et de camions ont aussi décliné.

Les importations de produits énergétiques ont diminué de 10,7 % pour s'établir à 2,3 milliards de dollars en raison de la réduction combinée des volumes et des prix. Ce déclin était entièrement attribuable à une diminution de 21,7 % du volume de pétrole brut.

Les importations de machines et d'équipement ont reculé de 2,7 % pour s'établir à 9,0 milliards de dollars en raison de la baisse des prix, les volumes ayant augmenté. La diminution des importations d'aéronefs était à l'origine de plus des trois quarts du déclin de ce secteur. Les importations de moteurs et de turbines, en hausse de 54,6 %, ont amorti la baisse.

Données stockées dans CANSIM : tableaux 228-0001 à 228-0003, 228-0033, 228-0034, 228-0041 à 228-0043 et 228-0047 à 228-0057.

Définitions, sources de données et méthodes : numéros d'enquête, y compris ceux des enquêtes connexes, 2201, 2202 et 2203.

Le numéro de mai 2009 de la publication *Commerce international de marchandises du Canada*, vol. 63, n° 5 (65-001-X, gratuite), est maintenant accessible à partir du module *Publications* de notre site Web.

Les données du compte courant (qui englobent les statistiques du commerce de marchandises, les opérations au chapitre des services, les revenus de placements et les transferts) sont publiées tous les trimestres dans *Balance des paiements internationaux du Canada* (67-001-X, gratuit).

Pour obtenir plus de renseignements, communiquez avec Sharon Nevins au 613-951-9798 ou composez sans frais le 1-800-294-5583. Pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Mychèle Gagnon au 613-951-0994, Division du commerce international.

Commerce de marchandises

	Avril 2009 ^r	Mai 2009	Avril à mai 2009	Mai à mai 2009
Données désaisonnalisées, en dollars courants				
	millions de dollars		variation en %	
Marchés principaux				
Exportations				
États-Unis	22 053	20 263	-8,1	-35,7
Japon	783	630	-19,5	-43,4
Union européenne ¹	2 668	2 490	-6,7	-25,0
Autres pays de l'OCDE ²	1 401	1 390	-0,8	-30,0
Tous les autres pays	3 569	3 600	0,9	-18,5
Total	30 475	28 372	-6,9	-33,0
Importations				
États-Unis	19 434	18 785	-3,3	-19,6
Japon	743	710	-4,4	-24,0
Union européenne ¹	3 327	3 215	-3,4	-15,8
Autres pays de l'OCDE ²	1 973	1 820	-7,8	-19,9
Tous les autres pays	5 387	5 263	-2,3	-16,5
Total	30 864	29 793	-3,5	-18,8
Balance				
États-Unis	2 619	1 478	...	...
Japon	40	-80	...	...
Union européenne ¹	-659	-725	...	...
Autres pays de l'OCDE ²	-572	-430	...	...
Tous les autres pays	-1 818	-1 663	...	...
Total	-389	-1 421	...	...
Groupes principaux de marchandises				
Exportations				
Produits de l'agriculture et de la pêche	3 546	3 238	-8,7	-8,2
Produits énergétiques	6 028	5 388	-10,6	-53,7
Produits forestiers	1 635	1 580	-3,4	-27,4
Biens industriels	6 264	5 960	-4,9	-38,7
Machines et équipement	7 002	6 721	-4,0	-13,4
Produits de l'automobile	3 436	3 009	-12,4	-38,0
Autres biens de consommation	1 569	1 567	-0,1	6,1
Transactions spéciales commerciales ³	539	517	-4,1	-23,7
Autres ajustements de la balance des paiements	454	391	-13,9	-26,2
Importations				
Produits de l'agriculture et de la pêche	2 498	2 435	-2,5	4,8
Produits énergétiques	2 629	2 348	-10,7	-44,3
Produits forestiers	202	183	-9,4	-24,7
Biens industriels	6 095	6 004	-1,5	-23,5
Machines et équipement	9 300	9 045	-2,7	-11,8
Produits de l'automobile	4 146	3 844	-7,3	-34,7
Autres biens de consommation	4 951	4 807	-2,9	3,2
Transactions spéciales commerciales ³	374	456	21,9	-12,3
Autres ajustements de la balance des paiements	670	672	0,3	-8,9

^r révisé

... n'ayant pas lieu de figurer

1. Comprend l'Allemagne, l'Autriche, la Belgique, la Bulgarie, Chypre, le Danemark, l'Espagne, l'Estonie, la Finlande, la France, la Grèce, la Hongrie, l'Irlande, l'Italie, la Lettonie, la Lituanie, le Luxembourg, Malte, les Pays-Bas, la Pologne, le Portugal, la République tchèque, la Roumanie, le Royaume-Uni, la Slovaquie, la Slovénie et la Suède.
2. Les autres pays de l'Organisation de coopération de développement économiques (OCDE) comprennent l'Australie, le Canada, la Corée du Sud, l'Islande, le Mexique, la Norvège, la Nouvelle-Zélande, la Suisse et la Turquie.
3. Particulièrement les transactions de faible valeur, les coûts de réparation des équipements et les marchandises retournées vers le pays d'origine.

Note: Les totaux peuvent ne pas être égaux à la somme de leurs composantes.

Indice des prix des logements neufs

Mai 2009

Les prix de vente des entrepreneurs ont diminué de 0,1 % en mai, après avoir affiché une baisse de 0,6 % en avril.

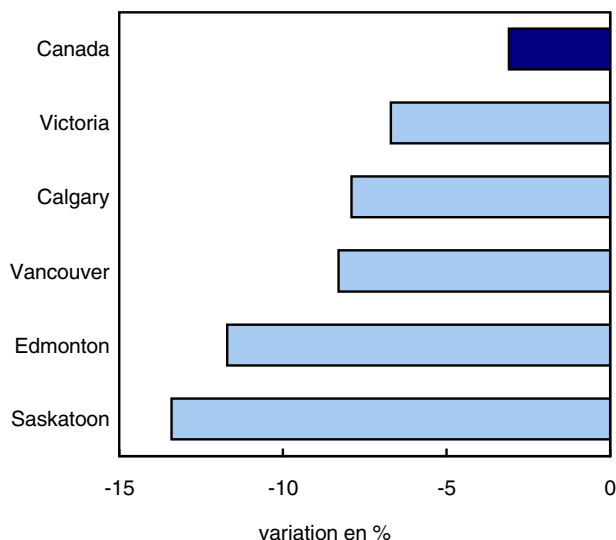
D'avril à mai, les prix ont diminué le plus à Saskatoon (-1,2 %), suivie de Hamilton (-1,1 %) et d'Edmonton (-0,9 %). À Saskatoon, un certain nombre de constructeurs ont déclaré payer moins cher pour leurs matériaux et la main-d'oeuvre, tandis que d'autres constructeurs ont réduit leurs prix afin d'être plus concurrentiels et pour stimuler les ventes.

À Hamilton, plusieurs constructeurs ont offert gratuitement des ajouts, des incitatifs et des remises en argent, en vue de faire augmenter les ventes en cette période de conditions moins favorables sur le marché.

Les prix ont diminué de 0,3 % à Toronto et Oshawa ainsi qu'à Victoria. À Toronto et Oshawa, les prix de vente plus faibles ont contribué à la réduction, tandis qu'à Victoria, les constructeurs ont baissé leurs prix en réaction à la conjoncture défavorable qui s'est poursuivie.

La hausse mensuelle la plus forte des prix des logements neufs a été enregistrée à Québec (+0,5 %), suivie des augmentations de 0,4 % observées à Charlottetown, à Kitchener et à Vancouver. Winnipeg (+0,3 %) et Montréal (+0,2 %) ont aussi enregistré des hausses mensuelles.

Variation en pourcentage par rapport au mois correspondant de l'année précédente (villes ayant la plus faible variation ou une variation négative)



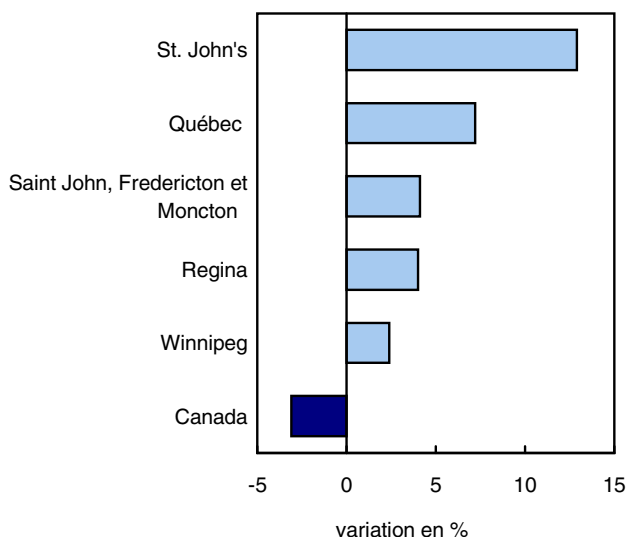
L'Indice des prix des logements neufs a diminué de 3,1 % d'une année à l'autre en mai, principalement encore une fois sous l'effet des baisses de prix dans l'Ouest canadien.

Dans la région des Prairies, des baisses sur 12 mois ont été enregistrées à Saskatoon (-13,4 %), à Edmonton (-11,7 %) et à Calgary (-7,9 %).

Sur la côte Ouest, des diminutions d'une année à l'autre ont également été enregistrées à Vancouver (-8,3 %) et à Victoria (-6,7 %).

Parmi les villes visées par l'enquête, la hausse la plus forte observée de mai 2008 à mai 2009 a été enregistrée à St. John's (+12,9 %). La demande de logements dans cette ville demeure constante en grande partie en raison de la vigueur soutenue de l'économie locale.

Variation en pourcentage par rapport au mois correspondant de l'année précédente (villes ayant la plus grande variation positive)



À Québec, le taux de croissance sur 12 mois s'est établi à 7,2 %, tandis que les prix ont augmenté de 2,0 % à Montréal. Les coûts plus élevés pour le développement des terrains et le nombre moins grand de terrains disponibles ont fait augmenter la valeur des terrains à Québec.

Comparativement à mai 2008, les prix de vente des entrepreneurs ont augmenté de 4,1 % à Saint John, Fredericton et Moncton. Regina (+4,0 %) et Winnipeg (+2,4 %) ont aussi affiché des hausses.

Données stockées dans CANSIM : tableau 327-0005.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 2310.

Le numéro du premier trimestre de 2009 de la publication *Statistiques des prix des immobilisations* (62-007-X, gratuite) sera accessible bientôt.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec les Services à la clientèle au 613-951-9606 ou composez sans frais le 1-866-230-2248 (prices-prix@statcan.gc.ca), Division des prix à la production. Télécopieur : 613-951-3117.

Indices des prix des logements neufs

	Mai 2009	Mai 2008 à mai 2009	Avril à mai 2009
	(1997=100)	variation en %	
Canada	153,5	-3,1	-0,1
Maisons seulement	160,8	-4,2	-0,1
Terrains seulement	138,1	-1,1	-0,4
St. John's	180,3	12,9	0,0
Charlottetown	121,0	1,3	0,4
Halifax	150,5	1,1	0,0
Saint John, Fredericton et Moncton	120,6	4,1	0,1
Québec	165,6	7,2	0,5
Montréal	165,2	2,0	0,2
Ottawa-Gatineau	169,6	1,4	0,0
Toronto et Oshawa	144,6	-0,8	-0,3
Hamilton	149,1	-2,7	-1,1
St. Catharines-Niagara	155,5	-1,1	0,0
London	144,4	1,5	0,0
Kitchener	142,7	0,4	0,4
Windsor	103,7	0,1	0,0
Grand Sudbury et Thunder Bay	112,7	-0,2	0,0
Winnipeg	182,0	2,4	0,3
Regina	250,9	4,0	0,0
Saskatoon	210,3	-13,4	-1,2
Calgary	229,1	-7,9	0,0
Edmonton	209,2	-11,7	-0,9
Vancouver	114,0	-8,3	0,4
Victoria	110,4	-6,7	-0,3

Note: Il est possible de consulter en ligne les subdivisions de recensement qui font partie des régions métropolitaines.

Enquête trimestrielle sur les marchandises vendues au détail

Premier trimestre de 2009

Les ventes ont diminué dans 8 des 10 grands groupes de produits au cours du premier trimestre de 2009 comparativement au premier trimestre de 2008.

Les ventes ont totalisé 87,2 milliards de dollars, en baisse de 6,0 %. Il s'agit de la plus importante diminution d'une année à l'autre des ventes totales observée depuis le début de la série en 1998. La baisse globale s'explique surtout par les valeurs plus faibles des ventes de véhicules automobiles, de pièces et de services ainsi que de carburants, d'huiles et d'additifs pour véhicules automobiles.

La majeure partie de la baisse d'une année à l'autre était attribuable à une diminution de 16,3 % des ventes de véhicules automobiles (neufs et d'occasion), de pièces et de services. La valeur des ventes

d'automobiles et de camions neufs, y compris les camions légers et lourds, les fourgonnettes, les mini-fourgonnettes et les véhicules utilitaires sport, a diminué de 27,9 % par rapport au premier trimestre de 2008. Cela reflète un plus petit nombre de véhicules neufs vendus et des prix plus bas. La valeur des ventes de véhicules d'occasion a aussi diminué, ayant accusé une baisse de 8,3 % par rapport au même trimestre l'année précédente. Les ventes de pièces, d'accessoires et de services pour véhicules automobiles ont augmenté de 1,6 %.

La valeur des ventes de carburants, d'huiles et d'additifs pour véhicules automobiles a diminué de 24,8 %. Elle a été principalement influencée par les variations du prix de l'essence à la pompe.

Les ventes de produits achetés moins fréquemment ont reculé au premier trimestre de 2009. Les ventes de meubles, d'accessoires de maison et d'appareils électroniques ont diminué de 7,3 %. Les ventes d'accessoires de maison (-12,0 %) suivies des ventes

de meubles d'intérieur (-8,8 %) ont contribué le plus à cette baisse.

Les ventes d'articles de quincaillerie et de produits pour la pelouse et le jardin ont fléchi de 4,3 % comparativement à la même période l'année précédente, en raison de faibles ventes d'articles de quincaillerie et de matériel de rénovation, y compris une diminution de 12,4 % des ventes de bois et d'autres matériaux de construction. Les ventes de produits pour la pelouse et le jardin sont demeurées relativement inchangées.

Au premier trimestre de 2009, la hausse la plus marquée d'une année à l'autre a été celle de 5,9 % des ventes d'aliments et de boissons, surtout en raison de la croissance de 7,0 % des ventes d'aliments. Les prix des aliments achetés au magasin ont augmenté de 9,1 % au cours de la même période, selon l'Indice des prix à la consommation.

Les ventes de produits de santé et de soins personnels ont progressé de 2,6 %. Cette hausse a été principalement attribuable à une augmentation de 3,3 % des ventes de médicaments sur ordonnance.

Nota : L'Enquête trimestrielle sur les marchandises vendues au détail est conçue pour recueillir des données nationales sur les ventes au détail par catégorie de marchandises auprès d'un sous-échantillon d'entreprises qui participent à l'Enquête mensuelle sur le commerce de détail. Les données trimestrielles sont non désaisonnalisées. Par exemple, aucune correction n'a été apportée pour tenir compte du congé de Pâques, qui a eu lieu au deuxième trimestre

en 2009, mais au premier trimestre en 2008. Toutes les variations en pourcentage sont des variations d'une année à l'autre.

Les données portant sur les ventes de marchandises au détail sont révisées chaque année. Au moment de la diffusion des données du premier trimestre de 2009, les données en dollars courants ont été révisées rétroactivement au premier trimestre de 2008.

Les facteurs qui influencent les révisions comprennent la réception tardive de données de répondants, la correction des données fournies, le remplacement des estimations par des valeurs réelles (lorsqu'elles sont accessibles) et la reclassification des entreprises dans le secteur du commerce de détail. Les données révisées sont maintenant offertes dans CANSIM.

Données stockées dans CANSIM : tableaux 080-0018 et 080-0019.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 2008.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour commander des données, communiquez avec les Services à la clientèle au 613-951-3549 ou composez sans frais le 1-877-421-3067 (detaillantsinfo@statcan.gc.ca). Pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Serge Grenier au 613-951-3566, Division de la statistique du commerce. □

Ventes par marchandise, ensemble des magasins de vente au détail

	Premier trimestre de 2008 ^r	Quatrième trimestre de 2008 ^r	Premier trimestre de 2009 ^p	Premier trimestre de 2008 au premier trimestre de 2009
Données non désaisonnalisées				
	millions de dollars			variation en %
Marchandises				
Aliments et boissons	21 280	25 045	22 526	5,9
Articles de santé et de soins personnels	8 863	9 888	9 098	2,6
Vêtements, chaussures et accessoires	6 471	10 729	6 380	-1,4
Meubles, articles d'ameublement et appareils électroniques	8 693	11 596	8 060	-7,3
Véhicules automobiles, pièces et services	19 193	18 482	16 066	-16,3
Carburant, huile et additifs pour véhicules automobiles	11 007	9 997	8 274	-24,8
Articles et fournitures pour la maison	1 749	2 188	1 736	-0,7
Quincaillerie et produits pour la pelouse et le jardin	4 944	6 766	4 731	-4,3
Articles de sports et de loisirs	2,843	4 704	2 801	-1,5
Tous les autres biens et services	7 734	9 076	7 551	-2,4
Total	92 777	108 471	87 223	-6,0

^r révisé

^p provisoire

Note: Les chiffres ayant été arrondis, leur somme peut ne pas correspondre aux totaux.

Indices de prix des exportations et des importations

Mai 2009

Les indices de prix pour les exportations et les importations (2002=100) à pondération courante et à pondération fixe sur la base douanière ou de la balance des paiements sont maintenant offerts. Ces indices portent sur la période allant de janvier 2002 à mai 2009 et sont établis pour les cinq sections de produits et les principaux groupes de produits (62 pour les exportations et 61 pour les importations).

Les indices de prix pour les États-Unis (2002=100) à pondération courante et à pondération fixe sur base douanière sont aussi offerts. Ces indices portent sur la période allant de janvier 2002 à mai 2009. Les indices pour les 10 sections de la Classification type du commerce international pour tous les pays et pour les États-Unis sont également offerts avec ces indices de prix.

Données stockées dans CANSIM : tableaux 228-0001 à 228-0003, 228-0033, 228-0034, 228-0041 à 228-0043 et 228-0047 à 228-0057.

Définitions, sources de données et méthodes : numéros d'enquête, y compris ceux des enquêtes connexes, 2201, 2202 et 2203.

Le numéro de mai 2009 de la publication *Commerce international de marchandises du Canada*, vol. 63, n° 5 (65-001-X, gratuite), est maintenant accessible à partir du module *Publications* de notre site Web.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec les Services à la clientèle en composant sans frais le 1-800-294-5583, Division du commerce international.

Valeur réelle des importations et des exportations selon la formule de Fisher

Mai 2009

Les valeurs réelles de mai du commerce international de marchandises du Canada, selon la formule de Fisher, enchaînées mensuellement (année de référence 2002), sont maintenant offertes.

Données stockées dans CANSIM : tableaux 228-0056 et 228-0057.

Définitions, sources de données et méthodes : numéros d'enquête, y compris ceux des enquêtes connexes, 2201, 2202 et 2203.

Le numéro de mai 2009 de la publication *Commerce international de marchandises du Canada*, vol. 63, n° 5 (65-001-X, gratuite), est maintenant accessible à partir du module *Publications* de notre site Web.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec la Section du

marketing et des services à la clientèle en composant sans frais le 1-800-294-5583, Division du commerce international. ■

Ciment

Mai 2009

Il est maintenant possible de consulter les données de mai sur le ciment.

Données stockées dans CANSIM : tableaux 303-0060 et 303-0061.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 2140.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec l'agent de diffusion au 613-951-9497 ou composez sans frais le 1-866-873-8789 (*manufact@statcan.gc.ca*), Division de la fabrication et de l'énergie. ■

Nouveaux produits

Techniques d'enquête, juin 2009, vol. 35, n° 1
Numéro au catalogue : 12-001-X (Imprimé, 30 \$ / 58 \$)

Services de prospection, d'arpentage et de cartographie, 2007
Numéro au catalogue : 63-254-X (PDF, gratuit; HTML, gratuit)

Le commerce international de marchandises du Canada, mai 2009, vol. 63, n° 5
Numéro au catalogue : 65-001-X (PDF, gratuit; HTML, gratuit)

Information sur la population active, du 14 au 20 juin 2009
Numéro au catalogue : 71-001-X (PDF, gratuit; HTML, gratuit)

Enquêtes auprès des peuples autochtones de 2006 : Fichier de microdonnées à grande diffusion (adultes)
Numéro au catalogue : 89M0026X (CD-ROM, 75 \$)

Les prix sont en dollars canadiens et n'incluent pas les taxes de vente. Des frais de livraison supplémentaires s'appliquent aux envois à l'extérieur du Canada.

Les numéros au catalogue se terminant par : -XWF, -XIB ou -XIF représentent la version électronique offerte sur Internet, -XMB ou -XMF, la version microfiche, -XPB ou -XPF, la version papier, -XDB ou -XDF, la version électronique sur disquette, -XCB ou -XCF, la version électronique sur CD-ROM, -XVB ou -XVF, la version électronique sur DVD-ROM et -XBB ou -XBF, une base de données.

Pour commander les produits

Pour commander par téléphone, ayez en main :

- Le titre
- Le numéro au catalogue
- Le numéro de volume
- Le numéro de l'édition
- Votre numéro de carte de crédit.

Au Canada et aux États-Unis, composez le :	1-800-267-6677
Pour les autres pays, composez le :	1-613-951-2800
Pour envoyer votre commande par télécopieur, composez le :	1-877-287-4369
Pour un changement d'adresse ou pour connaître l'état de votre compte, composez le :	1-877-591-6963

Pour commander par la poste, écrivez à : Finances, immeuble R.-H.-Coats, 6^e étage, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6. Veuillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du **Receveur général du Canada/Publications**. Au Canada, ajoutez 5 % de TPS et la TVP en vigueur.

Pour commander par Internet, écrivez à : infostats@statcan.gc.ca ou téléchargez la version électronique en vous rendant au site Web de Statistique Canada (www.statcan.gc.ca). À la page *Nos produits et services*, sous *Parcourir les publications Internet*, choisissez *Payantes*.

Les agents libraires agréés et autres librairies vendent aussi les publications de Statistique Canada.



Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Numéro au catalogue 11-001-XIF.

Publié tous les jours ouvrables par la Division des communications et des services de bibliothèque, Statistique Canada, Immeuble R.-H.-Coats, 10^e étage, section G, 100 promenade Tunney's Pasture, Ottawa, Ontario K1A 0T6.

Pour consulter *Le Quotidien* sur Internet, visitez notre site à l'adresse <http://www.statcan.gc.ca>. Pour le recevoir par courrier électronique tous les matins, envoyez un message à lstproc@statcan.gc.ca. Laissez en blanc la ligne de l'objet. Dans le corps du message, tapez : subscribe quotidien prénom et nom.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 2009. Tous droits réservés. Le contenu de la présente publication électronique peut être reproduit en tout ou en partie, et par quelque moyen que ce soit, sans autre permission de Statistique Canada, sous réserve que la reproduction soit effectuée uniquement à des fins d'étude privée, de recherche, de critique, de compte rendu ou en vue d'en préparer un résumé destiné aux journaux et/ou à des fins non commerciales. Statistique Canada doit être cité comme suit : Source (ou « Adapté de », s'il y a lieu) : Statistique Canada, année de publication, nom du produit, numéro au catalogue, volume et numéro, période de référence et page(s). Autrement, il est interdit de reproduire le contenu de la présente publication, ou de l'emmagasiner dans un système d'extraction, ou de le transmettre sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, reproduction électronique, mécanique, photographique, pour quelque fin que ce soit, sans l'autorisation écrite préalable des Services d'octroi de licences, Division des services à la clientèle, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Calendrier des communiqués : 13 au 17 juillet 2009

(À cause de circonstances imprévisibles, les dates de parution peuvent être modifiées.)

Date de parution	Titre	Période de référence
13	Effectifs universitaires	2007-2008
14	Ventes de véhicules automobiles neufs	Mai 2009
15	Enquête mensuelle sur les industries manufacturières	Mai 2009
16	L'observateur économique canadien	Juillet 2009
16	Voyages entre le Canada et les autres pays	Mai 2009
17	Indice des prix à la consommation	Juin 2009
17	Indicateurs avancés	Juin 2009